

REFLEXIONS
MILITAIRES
ET
POLITIQUES,

TRADUITES DE L'ESPAGNOL

De M. le Marquis de

SANTA-CRUZ, DE MARZENADO.

Par M. de VERGY.

TOME DOUZIÈME.



A LA HAYE,
Chez JAQUES VAN DEN KIEBOOM.
M. D C C X L.



A V I S

D E

L'É D I T E U R.

LEs *Refléxions Militaires & Politiques* de feu Monsieur le Marquis de SANTA-CRUZ ont été si généralement goûtées, qu'on ne peut que me sçavoir gré d'en avoir fait une Nouvelle Edition d'après celle qui a paru en France. Mais comme des raisons qu'il ne m'appartient point de pénétrer, en ont fait retrancher à Paris une Section ou un Livre tout entier, où l'Auteur parle *des Motifs qui doivent déterminer à la Paix ou à la Guerre, & des Précautions à prendre touchant les Alliances & les Secours qu'on doit donner ou recevoir*; J'ai cru qu'on feroit curieux de voir de quelle manière il traite ce sujet, qui d'ailleurs est assez intéressant pour n'être pas entièrement passé sous silence. Cependant, afin de ne point déranger l'ordre qui a été observé dans l'Édition de Paris,

Tome XII. ris,

Avis de l'Éditeur.

ris, j'ai jugé qu'il convenoit d'imprimer séparément ce Morceau ; & puisqu'un Ouvrage de cette espece , pour être de plus grand usage, a besoin d'une bonne *Table Alphanétique des Matières*, je l'ai ajoutée, pour donner à ce *Douzième & dernier Volume* quelque proportion avec les précédens. C'est au Public à juger, si cette espece de Supplément répond à la réputation de l'Auteur & au reste de l'Ouvrage ; étant d'ailleurs très-certain qu'il fait partie de l'Original Espagnol.





T A B L E
D E S
C H A P I T R E S

De ce Douzième Volume.

DES Motifs qui doivent déterminer
à la Paix ou à la Guerre ; & des
Précautions à prendre touchant les
Alliances & les Secours qu'on doit
donner ou recevoir.

CHAP. I. **P** *Principaux Avantages de la
Paix.* Pag. 1

CHAP. II. *Exemples de Princes qui ont
mieux aimé renoncer à de légitimes
Intérêts , quelques considérables qu'ils
fussent , que de troubler la Paix des E-
tats Chrétiens.* 5

T A B L E

- CHAP. III. *Suites & Malheurs de la Guerre.* 7
- CHAP. IV. *Dangers auxquels une Guerre injuste expose.* 9
- CHAP. V. *Autre Danger dans une Guerre injuste.* 12
- CHAP. VI. *Exemple de Princes qui n'ont jamais fait de Guerre injuste, & de quelques autres, qui n'ont pas voulu s'emparer des Royaumes sur lesquels ils n'avoient point de Droit, quoiqu'ils le pussent facilement.* 13
- CHAP. VII. *Des Guerres nécessaires, justes & utiles.* 15
- CHAP. VIII. *Une Guerre qu'on entreprend pour défendre ou étendre la Religion, est non seulement juste, mais très-louable.* 20
- CHAP. IX. *Une Guerre est juste lorsqu'elle est entreprise pour défendre ses Alliés, pour protéger les Opprimés & punir les Méchans.* 21
- CHAP. X. *Une Guerre entreprise pour pu-*

DES CHAPITRES.

punir les Auteurs d'une Tyrannie ou d'une Revolte, est juste, utile & nécessaire. 23

CHAP. XI. *Reflexions sur une Guerre qu'on entreprend pour avoir satisfaction d'une Offense publique.* 25.

CHAP. XII. *Inconveniens d'une trop longue Paix.* 31

CHAP. XIII. *Suite des Raisons contre une trop longue Paix.* 34

CHAP. XIV. *Quelle est la Guerre qu'on peut entreprendre pour éviter les incon-
veniens d'une longue Paix, & de quel-
les précautions on doit user.* 36

CHAP. XV. *Mesures qu'un Souverain
peut prendre pour n'être pas inquiété par
les Princes ses Voisins, tandis qu'il est
occupé à la Guerre contre les Infidèles.
Quel Prince n'a pas besoin de cette
Guerre pour exercer ses Troupes.* 41

CHAP. XVI. *En quelle occasion un Prin-
ce, inférieur en forces à celles de deux*

T A B L E

<i>autres, ne peut se dispenser d'entrer en Guerre.</i>	44
CHAP. XVII. <i>Quel Allié doit choisir un Prince qui entre dans la Guerre, entre deux puissans Souverains ses Voisins ; combien doit durer cette Alliance.</i>	46
CHAP. XVIII. <i>Guerres qu'il faut éviter.</i>	50
CHAP. XIX. <i>Suite du même sujet.</i>	53
CHAP. XX. <i>Continuation du même sujet.</i>	55
CHAP. XXI. <i>Un Prince qui n'a que peu de forces, ne doit jamais entreprendre une Guerre volontaire. Comment il peut éviter d'être obligé d'en venir à une Guerre nécessaire.</i>	56
CHAP. XXII. <i>Comment un Prince qui va entreprendre une Guerre volontaire ou forcée, doit chercher des secours.</i>	58
CHAP. XXIII. <i>De quels Princes, & sur quels Motifs on a lieu d'espérer du secours.</i>	60

CHAP.

DES CHAPITRES.

CHAP. XXIV. *Continuation du même
sujet.* 63

CHAP. XXV. *Dernieres Observations
sur la manière de demander des secours.*
65

CHAP. XXVI. *Comment se doit com-
porter un grand Prince, voisin de deux
Puissances Chrétiennes qui se font la
Guerre. Avis touchant les Secours qui
doivent être fournis.* 67

CHAP. XXVII. *Suite des Avis touchant
les Secours qu'un Prince donne à un
autre.* 72

CHAP. XXVIII. *Derniers Avis sur les
Mesures que doit prendre un Prince qui
donne du Secours à un autre.* 74

CHAP. XXIX. *Comment se doit compor-
ter un Prince qui a dessein d'entrer
dans une Guerre qui est entre un Souve-
rain Chrétien & un Infidèle.* 77

CHAP. XXX. *Ce que doit faire un Prin-
ce Chrétien dans une Guerre d'Infidèles
contre Infidèles.* 81

CHAP.

TABLE DES CHAPITRES.

CHAP. XXXI. *Autres Réflexions sur ce
qu'un Prince Chrétien peut faire dans
une Guerre d'Infidèles contre Infidèles.*

84

CHAP. XXXII. *Derniers Avis à un
Prince Chrétien sur la même matière.*

86

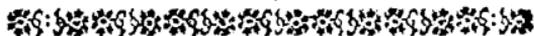
Fin de la Table des Chapitres de ce
Douzième & dernier Volume.





REFLEXIONS MILITAIRES ET POLITIQUES.

Des Motifs qui doivent déterminer à
la Paix ou à la Guerre; & des Pré-
cautions à prendre touchant les Al-
liances & les Secours qu'on doit
donner ou recevoir.



CHAPITRE I.

Principaux Avantages de la Paix.

  L est aisé de comprendre, que §. I.
 I  la Paix est un des principaux
  biens dont un Etat puisse jouir.
  Dieu l'offroit à son Peuple,
 comme une récompense tem-
 porelle de l'observation de sa
Ste. Loi: „ Je donnerai, dit-il, la Paix sur
Tome XII. A „ ; ;

2. *Reflexions Militaires & Politiques.*

„ vos confins ; vous dormirez, & il n'y aura
„ personne qui vous épouvante (1).

¶ Si, selon Aristote, dans sa Politique, & St. Thomas, dans son Commentaire, celui-là est le meilleur Prince, qui dirige mieux ses actions au bien de ses Peuples : il s'ensuit, qu'un Souverain acquiert beaucoup de gloire à maintenir la Paix. C'est ce que les Livres saints font entendre, lorsqu'entre divers éloges qu'ils donnent à Simon Macchabée, ils disent : „ Il a fait la Paix sur „ la Terre ; Israël a ressenti une grande joye ; „ & chacun s'est reposé sous sa vigne & sous „ son figuier (2)“. Suivant ce passage, la réponse de Phocion fut juste, lorsqu'interrogé par Leostene, quel bien il avoit fait pendant tant de tems qu'il avoit été Chef des Athéniens ? Il répondit : *Je crois n'avoir pas mal servi la République en procurant à ses Citoyens le moyen de pouvoir être enterrés dans leurs sépultures* (3).

¶ L'Histoire rapporte avec grand applaudissement d'un Duc de Bohême, nommé *Vatiffa* ou *Vatiffas*, que Dieu bénit son Gouvernement par un Paix qui ne fut jamais troublée d'aucune Guerre, excepté celle que lui suscitèrent les Hongrois (4).

Si

(1) *Dabo pacem in finibus vestris ; dormietis, & non erit qui exterreat.* Levit. C. XXVI. vers. 6.

(2) *Fecit pacem super terram, & letatus est Israël latitiâ magnâ ; & sedit unusquisque sub vite suâ, & sub ficulneâ suâ.* 1 Machab. C. XIV. vers. 11.

(3) Plutarque, Vie de Phocion.

(4) Foresti, Mapped-Monde Histor.

Si la Paix est glorieuse pour les Hommes, elle est encore plus agréable aux yeux de Dieu. Le titre de Guerrier plaît moins à sa divine Majesté qu'aux Politiques du Monde. „ Cherchez la Paix, dit-il, dissipez „ les Nations qui veulent la Guerre (1).

¶ *David*, quoique juste, ne put bâtir le Temple de Jérusalem ; parce qu'il avoit fait plusieurs Guerres. Faites attention aux paroles que Dieu lui dit : „ Vous avez versé „ beaucoup de sang, & fait plusieurs Guerres ; vous ne pourrez bâtir une Maison en „ mon nom, ayant répandu tant de sang devant moi (2).

L'amour de la Paix dans un Prince n'est §. 1 pas une preuve qu'il craigne la Guerre ; c'est au contraire une marque qu'il est maître de son courage & de la valeur contre les mouvemens de son ambition.

¶ Le Continuateur de l'Histoire de Forresti parlant de Dongarde, Roi d'Ecosse, dit, qu'il n'aimoit pas la Guerre, quand il pouvoit l'éviter ; mais qu'il ne la craignoit pas, lorsqu'il devoit la rechercher (3).

C'est

(1) *Inquire pacem . . . dissipantes quæ bellæ volunt.* Pl. C. XXXII. vers. 13. C. LXVII. vers. 31.

(2) *Multum sanguinem effudisti, & plurima bella bellasti ; non poteris edificare domum nomini meo, tanto effuso sanguine coram me.* Paral. C. XXII. vers. 28. *Non edificabis domum nomini meo, eo quod sis vir bellator, & sanguinem suderis.* Paralip. C. XXVIII. vers. 3.

(3) Hist. des Rois d'Ecosse.

4 *Reflexions Militaires & Politiques.*

§. III.

C'est plutôt dans la tranquillité de la Paix que dans les troubles de la Guerre, que se maintiennent les bonnes coutumes, la Justice & les Loix. Il en est d'un Etat comme de la Mer; lorsque la Mer est calme, les eaux des sources qui y entrent conservent leur couleur. „ La Justice & la Paix „ sont inseparables, & se tiennent comme „ embrassées (1).

¶ *Svercheve II.* Roi de Suede ne crut pouvoir réussir à rétablir les anciennes Loix du Royaume, qu'en éloignant la Guerre de ses Etats (2).

Dès que *Simon Macchabée* se trouva en Paix, il deracina les vices, & fit observer les Loix (3).

§. IV.

C'est dans le sein de la Paix que fleurit le Commerce, sans que les bourasques de la Guerre en empêchent le fruit. Les Négocians sur Mer ne craignent rien alors des Corsaires, ni les Marchands sur Terre des Partis des Ennemis. Les entrées des Païs d'où les Marchandises viennent sont-elles fermés? Il n'y a presque plus de trafic. Le Commerce devient au contraire chaque jour plus florissant par la durée de la Paix: par-là on voit augmenter les richesses des Sujets, qui se trouvent mieux en état de contribuer à une Guerre qui peut survenir.

¶ C'est

(1) *Justitia et Pax osculata sunt.* Pl. C. LXXXIV. vers. 11,

(2) *Cont. de Foresti, Hist. des Rois de Suede;*

(3) 1. *Machab. C. XIV.*

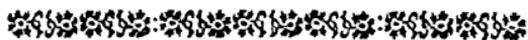
Motifs qui doivent déterminer. &c. Ch. I. II. §.

¶ C'est par cette considération que *Charles II.* Roi de Suede éloigna, autant qu'il le put, la Guerre de ses Etats (1).

Dans la Paix on a soin de cultiver les Terres, ce qui est le principal trésor des Païs.

¶ Quand *Simon Macchabée* eût assuré à son Peuple par de fréquentes victoires le bien désirable de la Paix; „ chacun, dit l'Écriture sainte, cultivoit paisiblement son „ Champ: la Terre de Juda portoit des bleds, „ & les arbres des Champs donnoient leur „ fruit (2).

Les autres Avantages de la Paix se connoîtront par opposition'aux malheurs & aux Suites de la Guerre, dont je parlerai bientôt.



CHAPITRE II.

Exemples des Princes qui ont mieux aimé de renoncer à de légitimes intérêts, quelques considérables qu'ils fussent, que de troubler la Paix des Etats.

¶ **D**ON *Alfonse le Sage*, Roi de Castille, §. I. ayant été élu Empereur d'Allemagne, vit sur le Trône Impérial *Rodolphe d'Aut-*

(1) Cont. de Foresti, Hist. des Rois de Suede.

(2) *Unusquisque colebat terram suam cum pace, & Terra Juda dabat fructus suos, & ligna camporum fructum suum.* 1 Machab. C. XIV. vers. 3.